Andreas Friede-Majewski

En Keenich fer die klaane Leut

Krippenspieltrilogie in hessischer Mundart – Teil 1

Erschienen in: „… und Frieden auf Erden“ – Krippenspiele für jedes Alter und Techniken für Krippenspiele. Materialbuch Nr. 115. Zentrum Verkündigung der EKHN, Frankfurt 2011. Zu beziehen über den Onlineshop: www.zentrum-verkuendigung.de

Anregungen dazu aus: Lothar Zenetti, Weihnachte bei uns dehaam, Die Weihnachtsgeschichte auf Frankfurter Mundart

Autor: Pfarrer Andreas Friede-Majewski, Wiesbaden – Bierstadt

Anzahl der Spieler*innen: 11 – 15 Personen, Tiere wie Esel, Hund und Schafe können als stumme Rollen mit Kindern besetzt werden. Hirtenrollen und Wirte können von Personen jedweden Geschlechts gespielt werden.

Dauer: ca. 30 Minuten

Zielgruppe: Ab Schulalter für alt und jung

Inhalt: Die Weihnachtsgeschichte nach Lukas

Material: stilisierte Krippe, Tisch und Stuhl, Utensilien für Hirtenlager

Personen: Maria, Josef, Esel, Hund, Wirte 1-2, Hirten 1-3, Verkündigungsengel (gegebenenfalls Engelschar)

Hinweis: Wer das Krippenspiel aufführt, sollte zumindest ein wenig hessisch babbeln können – und dann seine Rolle in die Ausdrucksweise bringen, die er/sie mitbringt. Hessisch kann man schlecht nur auswendig lernen und dann aufführen. Der/die Erzähler*in sollte die Mundart gut beherrschen – er/sie hat viel Text, von dem das Stück mindestens so lebt wie von den Szenen.

© Zentrum Verkündigung der EKHN
Autor: Andreas Friede-Majewski

Spiel

Erzähler Mer wolle euch heut verzähle, was for narrisch viele Jahrn de Lukas verzählt hat un waser alle so ähnlich in eurer Biewel oder in de neiste Birschter Naachrischde nachlese kennt. Also: In dere Zeit is damals grad e Verfüchung rauskomme vom Kaiser heechstpersönlich, vom Augustus- Der hat sich in de Kopp gesetzt, daß iwwerall in seim Reich die Leut uffgeschriewwe wern. Er wollt nämlich parduh feststelle, wieviel des sin un wo se all wohne unob sem aach all ihr Steueren bezahle. Des war e ganz neu Ding, des se sich da ausgeknowelt hadde, un es erdesmaal, dasse des so genau wisse wollde, damals, wie de Quirinius Owwermaschores im Land war.

Maria am Tisch stehend, Teig knetend, Josef kommt aus dem Mittelgang, setzt sich auf den Stuhl, kopfschüttelnd, wortlos.

Maria Ei Josef, was fere Laus is dir dann iwwer die Lewwer gelkrawelt. Du guckst ja wie drei Daach Rechewedder.

Josef Ach Maria, wenn du wisse det's, was ich waas. Mer kenne unser Gelumps packe und misse nach Bethlehem, heit noch. Laß dei Brot leie und richt des Nödichste, mer misse uns glei auf die Sogge mache.

Maria Ei biste narrisch, Mann. Des Klaane kann jeden dach komme und du willst für e Woch durch die Geschend dabbe?

Josef Maria, was mir wolle, danach fraache die hohe Herrn net. Die hawe ihrn Hinnern im Sessel und mir misse uns die Fies bluudig laafe. De Aujustus will wisse, ob er net noch mehr Monete aus em Land presse kann un dadefür muß jeder haam, sich zähle lasse. Des hawwe se ewe uff de Gass ausrufe gelasse. Und – er nimmt sie in den Arm – mit dere reemische Bagage is net gut Kersche esse. Ich geh de Esel hole, pack ebbes zamme und denk an de Kram für des Klaane.

Maria Ach Herrgott. Wemmer doch e mal widder en Keenich mit em Herz fer die klaane Leute hädde, wie damals unsern David., der würd so Bosse abstelle. Es wird Zeit, ma Klaanes – streicht sich übern Bauch,- es wird Zeit, mer haldes net mer länger aus, was die mit uns mache.

Josef kommt mit Esel, lädt einen Sack auf, den Maria gepackt hat.

Josef Kenne mer?

Erzähler*in Die Maria wusst halt schon e bissi mehr von ihrm Klaane als de Josef. Gesunge und gejuchzt hat se, als se geheert hat, was for aaner ihrn Jesses wern sollt: Mei Herz schlääscht fer mein Herrgott. Nor e klaa un bescheide Mädche bin ich, un doch hadder mich aageguckt, ausgerechent mich! Von aaner Generation uff die anner, immer isser gut gewese zu seine Leut! Die Hochneesische un eigebildete Lackaffe, dene zeischder, dasser starke Ärm hat un Kraft inde Knoche, ausenanner jaache duht er se. Die da owwe, die Schwellkepp, die duht er runnerhole von ihre Stiehlcher. Die klaane Leut awwer, dene hilft er uff die Baa un sorscht, dasse widder schnaufe kenne. Die Hunger hawwe, dene schleppt er Sache bei, mehr alse brauche. Die Fettwenst

© Zentrum Verkündigung der EKHN
Autorin: Andreas Friede-Majewski